

Hlbokotónový reproduktor

Referenčná príručka

SK



https://rd1.sony.net/help/ht/2103/h_zz/

BRAVIA Theatre Sub 9/
BRAVIA Theatre Sub 8

Model: YY2102C/ YY2103C

©2026 Sony Corporation



* 5 0 7 1 6 1 5 1 3 * (1)

Slovenčina Hlbokotónový reproduktor

Pred použitím jednotky si otvorte nasledujúcu adresu URL a prečítajte si Licenčnú zmluvu koncového používateľa (licencia EULA).
https://rd1.sony.net/help/vs/el22/h_zz/

Model: YY2102C/ YY2103C

Termín „výrobok“ v tomto dokumente sa vzťahuje na jednotku alebo jej príslušenstvo.

Informácie pre zákazníkov v Európe

Výrobok neumiestňujte do obmedzeného priestoru, ako napríklad do knižnice alebo skrinky.

Ventilačný otvor jednotky nezakrývajte novinami, obrusmi, záclonami a podobne, aby sa predišlo riziku požiaru. Jednotku nevystavujte zdrojom otvoreného ohňa (napríklad zapáleným sviečkam).

Zabráňte kvapkaniu a špliechaniu na výrobok, nekladte naň predmety naplnené tekutinou, napríklad vázy, aby ste predišli požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom.

Zariadenie nie je odpojené od elektrického zdroja (siete), pokiaľ je pripojené k elektrickej zásuvke, aj keď je samotné zariadenie vypnuté.

Jednotku nainštalujte tak, aby sa mohol napájací kábel v prípade problémov okamžite odpojiť od elektrickej zásuvky.

Tento výrobok obsahuje magnety, ktoré môžu spôsobovať rušenie kardiostimulátorov, programovateľných ventilov shuntu na liečbu hydrocefalu alebo iných zdravotníckych pomôcok. Výrobok preto neumiestňujte do blízkosti osôb s takýmito zdravotníckymi pomôckami. Ak takúto zdravotnícku pomôcku používate, o použití výrobku sa najprv poraďte s lekárom.

Štítok s názvom a dôležité informácie týkajúce sa bezpečnosti sú pripevnené na týchto miestach:

- YY2102C (SA-SW9): dve miesta. medzi reproduktormi a na boku reproduktora
- YY2103C (SA-SW8): spodná časť reproduktora

Podrobnosti o účinkoch kontaktu mobilného telefónu alebo iných bezdrôtových zariadení pripojených k jednotke s ľudským telom nájdete v návode na použitie daného bezdrôtového zariadenia.

Označenie CE platí iba v krajinách/regiónoch, ktoré to vyžadujú na základe zákonov, predovšetkým v krajinách/regiónoch EHP (Európskeho hospodárskeho priestoru) a vo Švajčiarsku.

Označenie UKCA platí iba v krajinách/regiónoch, ktoré to vyžadujú na základe zákonov, predovšetkým v Spojenom kráľovstve.

Upozornenie pre zákazníkov: Nasledujúce informácie sa vzťahujú len na výrobky predávané v krajinách/regiónoch, v ktorých platia smernice EÚ a/alebo príslušné zákonné požiadavky uplatňované v Spojenom kráľovstve.

Tento výrobok bol vyrobený spoločnosťou alebo v mene spoločnosti Sony Corporation.

Dovozca pre EÚ a Spojené kráľovstvo: Sony Europe B.V.

Otázky týkajúce sa dovozu pre EÚ alebo súladu výrobku s normami v Európe zašlite oprávnenému zástupcovi výrobcu: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe B.V., Da Vincilaan 7-D1, 1930 Zaventem, Belgicko.

sony.com/country

Otázky týkajúce sa dovozu pre Spojené kráľovstvo alebo súladu výrobku s normami v Spojenom kráľovstve zašlite oprávnenému zástupcovi výrobcu: Sony Europe B.V., The Heights, Brooklands, Weybridge, Surrey KT13 0XW, Spojené kráľovstvo.

Spoločnosť Sony Corporation týmto vyhlasuje, že toto zariadenie spĺňa nariadenia smernice 2014/53/EÚ. Celý text vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na nasledujúcej internetovej adrese:

https://compliance.sony.eu

Spoločnosť Sony Corporation týmto vyhlasuje, že toto vybavenie spĺňa príslušné zákonné požiadavky v Spojenom kráľovstve.

Celý text vyhlásenia o zhode je k dispozícii na nasledujúcej internetovej adrese:

https://compliance.sony.co.uk

Pre toto rádiové zariadenie platia nasledujúce obmedzenia týkajúce sa uvedenia do prevádzky alebo požiadavky na schválenie používania v týchto krajinách: BE, BG, CZ, DK, DE, EE, IE, EL, ES, FR, HR, IT, CY, LV, LT, LU, HU, MT, NL, AT, PL, PT, RO, SI, SK, FI, SE, UK, IS, LI, NO, CH, AL, BA, MK, MD, RS, ME, XK, TR, UK (NI): Pásmo 5 150 MHz – 5 350 MHz a pásmo 5 945 MHz – 6 425 MHz sú obmedzené iba na prevádzku v interiéri.



Likvidácia odpadových batérií, elektrického a elektronického vybavenia (platné v Európskej únii a ostatných krajinách so zavedenými systémami separovaného zberu odpadu)

Tento symbol na výrobku, batérii alebo na balení znamená, že s výrobkom a batériou nemožno zaobchádzať ako s komunálnym odpadom. Na určitých typoch batérií sa môže tento symbol používať spolu so symbolom chemickej značky. Chemická značka olova (Pb) sa pridáva, ak batéria obsahuje viac ako 0,004 % olova. Správnu likvidáciu týchto výrobkov a batérií zabráni možnému negatívnemu vplyvu na životné prostredie a ľudské zdravie, ktorý by hrozil pri nesprávnej likvidácii batérií. Recyklácia týchto materiálov pomáha šetriť prírodné zdroje. Ak sú výrobky z bezpečnostných dôvodov alebo z dôvodu integrity údajov trvalo pripojené k vstavanej batérii, takúto batériu musí vymieňať len kvalifikovaný servisný personál. Po uplynutí životnosti batérie, elektrických a elektronických zariadení je potrebné tieto výrobky odovzdať na príslušnom zbernom mieste určenom na recykláciu elektrických a elektronických zariadení, aby ste zaručili ich správnu likvidáciu. Informácie o všetkých ostatných typoch batérií nájdete v časti o bezpečnom odobratí batérie z výrobku. Batériu odovzdajte na príslušnom zbernom mieste určenom na recykláciu nepotrebných batérií. Podrobnejšie informácie o recyklácii tohto výrobku alebo batérie vám poskytne miestny mestský úrad, miestny úrad zodpovedný za odvoz komunálneho odpadu alebo obchod, v ktorom ste výrobok alebo batériu kúpili.

Zapnutie/vypnutie bezdrôtovej funkcie

Bezdrôtovú funkciu vypnete stlačením tlačidla LINK na hlbkotónovom reproduktore 5-krát. Opätovným stlačením tlačidla LINK na hlbkotónovom reproduktore 5-krát zapnete bezdrôtovú funkciu. (Bezdrôtová funkcia sa zapne aj zapnutím hlbkotónového reproduktora po jeho vypnutí.)

Táto jednotka by sa mala nainštalovať a prevádzkovať tak, aby bol výžarovač vzdialený aspoň 20 cm od tela osoby.

Bezpečnostné upozornenia

Napájací kábel

- Dodaný sieťový napájací kábel (sieťový kábel) bol navrhnutý špeciálne pre túto jednotku. Nesmie sa používať v kombinácii s inými zariadeniami.
- Ak jednotku plánujete dlhšie nepoužívať, úplne odpojte sieťový napájací kábel (napájací kábel) od sieťovej zásuvky (siete). Pri odpájaní sieťového napájacieho kábla (sieťového kábla) vždy ťahajte za zástrčku. Nikdy neťahajte za samotný kábel.
- Ak je sieťový napájací kábel (sieťový kábel) poškodený, obráťte sa na najbližšieho predajcu spoločnosti Sony alebo na predajňu, v ktorej ste výrobok zakúpili, a požiadajte o výmenu.

Informácie o umiestnení

- Jednotku neumiestňujte do blízkosti zdrojov tepla ani na miesta vystavené priamemu slnečnému žiareniu, nadmerne prašnosti alebo mechanickým otrasom.
- Jednotku umiestnite na plochý vodorovný povrch. Ak ju umiestnite na šikmý povrch, môže sa v dôsledku vibrácií prevrátiť alebo spadnúť na zem, čo môže viesť k poraneniu, poruchám alebo zhoršeniu výkonu.
- Keď umiestnite jednotku na špeciálne upravený povrch (voskovaný, olejovaný, leštený a pod.), buďte opatrní, pretože na takomto povrchu môže dôjsť ku vzniku škvrn alebo zmeny farby.
- Reproduktory tejto jednotky nie sú magneticky tienené. Magnetické karty neumiestňujte na jednotku ani do jej blízkosti.
- Do okolia jednotky neumiestňujte iné kovové predmety okrem televízora. Bezdrôtové funkcie môžu byť nestabilné.
- YY2102C (SA-SW9): Vždy nechajte dve osoby vybaľovať a prenášať jednotku.

Starostlivosť o jednotku

- Čistite jednotku mäkkou handričkou mierne navlhčenou v neutrálnom čistiacom prostriedku. Nepoužívajte žiadne drsné handričky, práškové prostriedky ani rozpúšťadlá, napríklad alkohol alebo benzín.

Poznámky k prenosu/likvidácii

- Pred prenosom/likvidáciou nezabudnite jednotku resetovať, vymazať súkromné informácie a nastavenia. Ak jednotku prenesiete alebo zlikvidujete bez zresetovania, tretia osoba môže zistiť a zneužiť súkromné informácie. Podrobnosti o spôsobe resetovania nájdete v príručke pomoci.

Ďalšie poznámky

- Nevkladajte cudzie predmety do otvoru reproduktora.
- Ak sa do jednotky dostane cudzí predmet alebo voda, ihneď jednotku vypnite, odpojte ho zo zásuvky (sieťového napájania) a poraďte sa s najbližším predajcom spoločnosti Sony alebo s predajňou, v ktorej ste výrobok zakúpili.

- **Spracúvanie údajov súvisiacich s pripojením k internetu a aktualizáciou systémového softvéru**
Keď sa tento výrobok pripojí k internetu, spoločnosť Sony Corporation (ďalej len „Sony“) bude spracúvať vašu adresu IP. Okrem toho, keď tento výrobok potrebuje vykonať aktualizáciu, aby získal najnovší operačný systém, zobrazil Zásady ochrany súkromia prostredníctvom aplikácie „Sony | BRAVIA Connect“ alebo získal služby tretích strán, spoločnosť Sony bude spracúvať adresu IP, informácie o verzii Zásad ochrany súkromia, verziu softvéru a kód krajiny/regiónu tohto výrobku. Ak nechcete, aby sa takéto údaje spracúvali, nenastavujte funkciu bezdrôtového pripojenia k internetu. Upozorňujeme, že právnym základom podľa práva EÚ pre spracúvanie uvedených údajov spoločnosťou Sony v súvislosti s vašim internetovým pripojením a poskytovaním aktualizácií softvéru je plnenie zmluvy, ktorú sme s vami uzavreli.
Ďalšie informácie o tom, ako spoločnosť Sony spracúva vaše údaje a vaše práva na ochranu súkromia, ako aj kontaktné údaje v prípade otázok alebo pochybností nájdete na nasledujúcej adrese URL v časti Zásady ochrany súkromia.
https://ssh-app-config.data-gateway.seeds.services/hec/pp/hec_pp_index.html
- Ak pripájate jednotku k internetu, použite smerovač (modem ADSL, ukončovacie zariadenie optickej linky s funkciou smerovača dodávané poskytovateľom internetu alebo prístupový bod bezdrôtovej siete LAN). Ak sa pripojíte na internet bez použitia smerovača, môže dôjsť k bezpečnostnému problému. Ak si nie ste istí, či má elektrická zásuvka sieťovej linky funkciu smerovača, spýtajte sa bytového správcu alebo poskytovateľa internetu.
- Ak máte otázky alebo problémy súvisiace s týmto systémom, ktoré nie sú popisované v tejto príručke, obráťte sa na najbližšieho predajcu výrobkov spoločnosti Sony.

Používanie

Uistite sa, že postupujete podľa pokynov na inštaláciu a pripojenie hĺbkotónového reproduktora v príručke pomoci.
Prístup k príručke pomoci získate z adresy URL na obálke tohto dokumentu.
Na pripojenie k tomuto hĺbkotónovému reproduktoru môže byť potrebné aktualizovať softvér kompatibilného modelu.

Tento hĺbkotónový reproduktor funguje len s konkrétnymi kompatibilnými modelmi.
Najnovšie informácie o kompatibilných modeloch nájdete na nasledujúcej adrese URL:
<https://www.sony.net/comp-home/>

Obsah balenia

- Subwoofer (1)
- Sieťová šnúra (napájací kábel) (2)
- Dokumenty (1 súprava)

Upozornenie pre zákazníkov v Spojenom kráľovstve, Írsku, na Malte a Cypre:

Používajte sieťovú šnúru (napájací kábel) typu A.
Z dôvodu bezpečnosti nie je sieťová šnúra (napájací kábel) typu B určená pre vyššie uvedené krajiny alebo oblasti a nesmie sa v nich používať.

Pre zákazníkov v ostatných krajinách alebo oblastiach:

Používajte sieťovú šnúru (napájací kábel) typu B.



Technické parametre

Hlbokotónový reproduktor (YY2102C/ YY2103C)

Rozhranie zosilňovača

- VÝSTUPNÝ VÝKON (menovitý)
YY2102C (SA-SW9): 145 W + 145 W (pri 2 Ω, 100 Hz, 1 % THD)
YY2103C (SA-SW8): 175 W (pri 2 Ω, 100 Hz, 1 % THD)
VÝSTUPNÝ VÝKON (referenčný)
YY2102C (SA-SW9): 300 W + 300 W (pri 2 Ω, 100 Hz)
YY2103C (SA-SW8): 300 W (pri 2 Ω, 100 Hz)

Bezdrôtová sieť LAN

- Komunikačný systém
IEEE 802.11 a/b/g/n/ac/ax
Frekvenčné pásmo
Pásmo 2,4 GHz, 5 GHz, 6 GHz

Časť BLUETOOTH®

- Frekvenčné pásmo
2,4 GHz (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)

Bezdrôtový vysielač/prijímač

- Komunikačný systém
Špecifikácia bezdrôtového zvuku
Frekvenčné pásmo
Pásmo 5 GHz, 6 GHz

Všeobecné

- Napájanie
Striedavý prúd, 220 V – 240 V, 50 Hz/60 Hz
Spotreba energie
YY2102C (SA-SW9):
Zapnuté: 100 W
YY2103C (SA-SW8):
Zapnuté: 55 W
Pohotovostný režim v sieti: 2,0 W alebo menej
Nesvieti: 0,3 W alebo menej
Keď je funkcia [Auto Standby] (Automatický pohotovostný režim) povolená, v prípade, že sa produkt nepoužíva a počas 20 minút je bez vstupu signálu, produkt automaticky prejde do pohotovostného režimu siete alebo sa vypne.
Vypnutie funkcie [Auto Standby] (Automatický pohotovostný režim) zvýši spotrebu energie tohto výrobku.
Keď je tento produkt pripojený k domácejmu zvukovému zariadeniu, napájanie produktu sa ovláda v spojení s funkciou automatického pohotovostného režimu domáceho zvukového zariadenia.
Rozmery (Š × V × H)
Vrátane prečnievajúcich častí a ovládacích prvkov.
YY2102C (SA-SW9): Približne 390 mm × 400 mm × 350 mm
YY2103C (SA-SW8): Približne 390 mm × 400 mm × 170 mm
Veľkokapacitné
YY2102C (SA-SW9): Približne 23,3 kg
YY2103C (SA-SW8): Približne 12,2 kg

Rádiofrekvenčné pásmo a maximálny výstupný výkon

	Frekvenčné pásmo	Maximálny výstupný výkon
BLUETOOTH	2 400 – 2 483,5 MHz	< 15 dBm
BLUETOOTH LOW ENERGY	2 400 – 2 483,5 MHz	< 9,9 dBm
Wireless LAN	2 400 – 2 483,5 MHz	< 19,9 dBm
	5 150 – 5 250 MHz	< 19,9 dBm
	5 250 – 5 350 MHz	< 19,9 dBm
	5 470 – 5 725 MHz	< 19,9 dBm
	5 725 – 5 850 MHz	< 13,96 dBm
	5 945 – 6 425 MHz	< 22,9 dBm
Bezdrôtový reproduktor	5 150 – 5 250 MHz	< 19,9 dBm
	5 250 – 5 350 MHz	< 19,9 dBm
	5 470 – 5 600 MHz	< 19,9 dBm
	5 650 – 5 725 MHz	< 19,9 dBm
	5 725 – 5 850 MHz	< 13,96 dBm
	5 945 – 6 425 MHz	< 22,9 dBm

Dizajn a technické parametre podliehajú zmenám aj bez predchádzajúceho upozornenia.
Pásmo rádiových frekvencií 6 GHz by bolo dostupné v krajinách alebo regiónoch, kde je to povolené.
Dostupná rádiová frekvencia sa líši v závislosti od pripojeného zariadenia.
Špecifikácie výrobku vrátane informácií o úspore energie, ak sú k dispozícii, nájdete tak, že navštívite nasledujúce prepojenie, vyberiete svoju krajinu/región, otvoríte stránku pre svoj výrobok a potom prejdete do časti so špecifikáciami: [sony.com/country](https://www.sony.com/country)

Ochranné známky

- Slovná značka a logá BLUETOOTH® sú registrovanými ochrannými známkami, ktoré vlastní spoločnosť Bluetooth SIG, Inc. a spoločnosť Sony Corporation a jej dcérske spoločnosti používajú takéto známky na základe licencie.
- Všetky ostatné ochranné známky a registrované ochranné známky sú ochrannými známkami alebo registrovanými ochrannými známkami príslušných vlastníkov. V tejto príručke sa označenia ™ and ® neuvádzajú.

Licencie

- Tento výrobok obsahuje softvér, ktorý spoločnosť Sony používa na základe licenčnej zmluvy s príslušným vlastníkom autorských práv. Na základe požiadavky vlastníka autorských práv na tento softvér sme povinní oznámiť zákazníkom obsah tejto zmluvy. Na nasledujúcej adrese URL sa môžete oboznámiť s obsahom licencie.
<https://rd1.sony.net/help/ht/sl/26d/>
- Softvér, ktorý je súčasťou tohto výrobku, obsahuje softvér chránený právom, ktorý podlieha licenci GPL/LGPL a iným licenciám, ktoré si môžu vyžadovať prístup k zdrojovému kódu. Kópiu príslušného zdrojového kódu podľa požiadaviek GPL/LGPL (a iných licencií) nájdete na nasledujúcej adrese URL.
Zdrojový kód, ako to vyžaduje GPL/LGPL, od nás môžete získať na fyzickom médiu počas troch rokov od našej poslednej dodávky tohto výrobku na základe žiadosti prostredníctvom formulára na nasledujúcej adrese URL.
Táto ponuka platí pre každého, kto získa túto informáciu.
<https://oss.sony.net/Products/Linux/>
Spoločnosť Sony nemôže odpovedať ani reagovať na prípadné otázky týkajúce sa obsahu tohto zdrojového kódu.
- Služby, ktoré ponúkajú tretie strany, sa môžu zmeniť, pozastaviť alebo ukončiť bez predchádzajúceho upozornenia. Spoločnosť Sony v takýchto situáciách nenesie žiadnu zodpovednosť.